

Papcon er WC pappir  
úr bestu góðsku,  
framleitt í Føroyum

Papcon er bilagast  
og best  
á marknaðinum



**Tóroya Bjør**

Tórshavn tlf. 13434  
Leirvík tlf. 43038  
Klaksvík tlf. 55454  
Tórøyr tlf. 71025



SÍÐAN 1888

**Tógvhandilin**



Landavegur 2  
tlf. 15264

**MYNT-  
VASK**

Jónas  
Broncksgøta 34

Opið allar dagar  
kl. 7-21  
Sunnudag stongt.

**Restorffs**

Bryggjari  
tlf. 14728

svarar eisini aftan á  
kl. 17.

GITID FYRI  
GÓÐAN  
SMAKK



Vil tú hava  
tað besta - keyp **Freia**  
UMBOD: FRANTS RESTORFFS

Framhald av síðu 7

una, tvs. skattahækk-  
ingin, tollhækkingin,  
minkingin í endurgjald-  
inum til dýrtíðarviðgerð  
osfr. hevur ikki virkað.  
Tað hevur ikki rakt har  
nýtslan lá.

Ti er nýtslan enn stór og  
vaksandi.

Avskrivningarreglurnar  
og teir víð mogleikarnir  
hjá teimum sokallaðu  
privatu vinnurekandi til  
at ávirka sín egna skatt og  
teir víð mogleikarnir  
hjá teimum privatu at fáa  
landskassan at gjalda tað,  
sum teir sjálvir skuldu  
havt gildið, orsakað av  
skeivum ilögum, skeivum  
økonomiskum dispoditi-  
onum. Hesir stóru mögu-  
leikar gera, at nýtslan  
framvegis er ovurhonds  
stór.

Javnaðarflokkurin  
gongur inn fyrri, at vit  
skulu hava mogleikar at  
stuðla vinnuni, men so  
skal tað almenna samtiðis  
hava ávirkan á, at tað  
verður stýrt við skili,  
hvussu peningurin verður  
brúktur.

Men hesi árin hevur  
verið heilt av skriðini til,  
soleiðis sum hevur verið  
hoyggjað við teimum al-  
mennu pengunum.

So vit biða framvegis  
eftir tí superloyn, sum  
løgmaður í 1981-82 segði  
seg hava til hesi viður-  
skifti. Hann mælti til at  
avskaffa kreppulógir og  
serlánsveitingar osfr. Men  
segði frá at fyrri eina heilt  
stutta tíð, so máttu vit  
hava hetta, ti hann skuldi  
koma við eini nýggjari  
loyn. Men hann er ikki  
komin við henni.

**Framleiða seg burt-  
ur úr trupulleik-  
unum**

Viðari sigur Atli Dam, at  
vit mugu tálma nýtsluna,  
men hann sigur seg tó  
ongantið hava verið  
millum teirra, sum halda,  
at ein kann spara seg  
burtur úr trupulleikunum.

Tað ber rætt og slætt  
ikki til, ti einki samfelag  
kann halda til tað. Ein má  
fyrst og fremst framleiða  
seg burtur úr trupulleik-  
unum. Tað kann hetta  
samfelagið. Taka vit tíðar-  
skeiðið frá fyrst í 60-  
unum, tá javnaðarflokk-  
urin kom til stýrið, tá  
byrjaðu vit við at lána 190

mill. kr. til at fremja iløgur  
i eitt nýtt framleiðslutól.

Tá varð sagt, at javn-  
aðarmenn vóru ørir, ti  
hetta samfelagið kundi  
ikki klára at lána 190 mill.  
kr.

Tað varð nógur  
peningur tá, men hann  
varð nýttur uppá ein

slikan hátt, at øll tey 20  
árin frá 1960 til 80 fekk  
ein liðandi arbeiðt upp  
eina uttanlandaskuld  
uppá 870 mill. kr.

jan

Framhald

## FØROYA VANLUKKUTRYGGING

### 1. SKYLDU TRYGGINGAR (hjálparmenn og sjómenn)

Tey, ið hava folk í arbeiði á sjógv ella landi, hava  
skyldu til at halda arbeiðsfólkið vanlukkutryggja-  
að. Tey, ið vinna meira enn 1/5 av ársinnløguni av  
sjónum, hava persónliga tryggingarskyldu. Eig-  
arar av skipum og bátum yvir 4 tons hava skyldu  
til at vanlukkutryggja mannskipið.

### 2. SJÁLVBODNAR TRYGGINGAR (arbeiðs- og vanlukkutrygging, fritíðar- vanlukkutrygging og kollektivar itróttarvanlukkutryggingar)

Vanlukkutryggingin teknar nú trý sløg av per-  
sónligum sjálvbodnum tryggingum:

1) Arbeiðs- og vanlukkutrygging, ið fevnir um alt per-  
sónligt arbeiði hjá viðkomandi og eisini yvir van-  
lukkur, ið henda beinleiðis á veg til og frá arbeiðs-

plássinum.

2) Fritíðarvanlukkutrygging verður teknað sum  
uppiskoyti til arbeiðs- og vanlukkutryggingina, so  
viðkomandi eisini er vanlukkutryggjaður í allari  
fritíðini.

3) Kollektivar itróttarvanlukkutryggingar kunna  
nú teknast gjøgnum nevndina í viðkomandi  
itróttarfelag. Hesar itróttarvanlukkutryggingar  
kunna nú teknast gjøgnum nevndina í viðkom-  
andi itróttarfelag. Hesar itróttarvanlukkutryg-  
ingar fevna um vanlukkur, ið henda á itróttar-  
økinum undir venjing og dystum.

Øll skilafólk og allar skilanevndir hava sínar van-  
lukkutryggingar í lagi. Vanlukkutryggingin gevur  
nærri upplýsingar og leiðbeiningar.

Ringið, skrivið ella stókið inn á gólvið.



**FØROYA  
VANLUKKUTRYGGING S/F**

J. H. Schreotersgøtu 1  
Postboks 59. Telefon 11466. Tórshavn

## Vauxhall Chevett

til sølu. Trý ára gamal, hevur koyrt  
27.000 km. Lagaligar gjaldstreytir.

Tlf. 16392

## Nýggj Puch 4 X L

Tann nýggja Puch knallertin verður at fáa um fáar  
dagar, og liturin er ísbláur.



Prísur 12.500,-

Puch 4 gear hevur so sum stoyptar felgur, ið eru bæði lættari og  
sterkari enn vanligar, og hon trekkir sera væl.

**Fa. André Andréson** Varðagøta 19 - Tlf. 11829



**ÚTSTOYT**

Esmar Simonsen  
3813 Fuglafjørður